

# Iran : 7000 agents en civil pour surveiller le voile des femmes

écrit par Beate | 23 avril 2016



My Stealthy Freedom آزادی یواشکی زنان در

ایران

J'aime cette Page - hier · Modifié ·

Seven thousand undercover policemen and women are being deployed to monitor people's behaviour, particularly women's veil, on the streets of Tehran. The Iranian capital's police chief announced the new force on Monday, saying that one of their priorities would be to monitor women who remove their veils while travelling in cars. However, we all know that the deployment of such forces creates mistrust in society. Such a force should have been deployed to tackle more pressing issues such corruption and smuggling rather than controlling women in Iran.

نظر شما در مورد حضور هفت هزار پلیس نامحسوس برای کنترل زنان در خیابان های تهران چیست و آیا این دخالت بیجا و پلیس های لباس شخصی و مخفی و ماموران امر به معروف و نهی از منکر موضوع جدیدی است؟ فکر می کنید با میلیاردها بودجه ای که صرف حفظ کردن حجاب می شود چه کار های دیگری می شد انجام داد تا وضعیت زندگی مردم تغییر می کرد؟

Pendant que des idiots en France [et partout en Occident] portent le hijab et font la promotion du voile islamique, il y a en Iran des femmes et des filles formidables et courageuses. Chapeau bas !

<https://www.facebook.com/StealthyFreedom>

History of protest by Iranian Women from 1979 to 2015

<https://www.facebook.com/StealthyFreedom/videos/vb.858832800797482/1053025724711521/?type=2&theater>

Et maintenant en 2016 :



My Stealthy Freedom آزادی یواشگی زنان در ایران

ایران

J'aime cette Page - hier - Modifié

Seven thousand undercover policemen and women are being deployed to monitor people's behaviour, particularly women's veil, on the streets of Tehran. The Iranian capital's police chief announced the new force on Monday, saying that one of their priorities would be to monitor women who remove their veils while travelling in cars. However, we all know that the deployment of such forces creates mistrust in society. Such a force should have been deployed to tackle more pressing issues such corruption and smuggling rather than controlling women in Iran.

نظر شما در مورد حضور هفت هزار پلیس نامحسوس برای کنترل زنان در خیابان های تهران چیست و آیا این دخالت بیسج و پلیس های لباس شخصی و مخفی و ماموران امر به معروف و نهی از منکر موضوع جدیدی است؟ فکر می کنید با میلیاردها بودجه ای که صرف حفظ کردن حجاب می شود چه کارهای دیگری می شد انجام داد تا وضعیت زندگی مردم تغییر می کرد؟

Sept mille agents de police en civil, hommes et femmes, vont être déployés pour surveiller le comportement des gens dans les rues de Téhéran, en particulier le voile des femmes. Le chef de la police de la capitale iranienne a annoncé la création de cette nouvelle force lundi en disant que l'une de leurs priorités sera de réprimer les femmes retirant leur voile pour conduire. Or, on sait tous que déployer une telle force induit la défiance envers la société. Une telle force aurait du être déployée contre des problèmes plus urgents comme la corruption et la contrebande plutôt que de venir encore plus opprimer les iraniennes.

[#SeeYouInIranWitoutHijab]

<https://www.facebook.com/StealthyFreedom/photos/a.859102224103873.1073741828.858832800797482/1379372188743538/?type=3&theater>

Une adolescente iranienne à qui on disait de « préserver sa chasteté » a courageusement partagé sur son profil l'histoire de son arrestation par la police des mœurs à cause de son « mauvais style de coiffure » au cours d'une répression contre les femmes mal voilées. L'ado de 15 ans et sa camarade de classe de 12 ans racontaient avoir vu la police des mœurs puis tenté de rentrer leurs cheveux sous leur voile mais elles ont été arrêtées parce qu'elles avaient les cheveux trop près de

leur visage et portaient du maquillage.

☐#☐SeeYouInIranWitoutHija

<https://www.facebook.com/StealthyFreedom/posts/1379775315369892>

**Des écolières iraniennes sommées de « protéger leur vertu » par des agents armés de la police religieuse.**

*[Rouhani](#), président de l'Iran, a clairement fait savoir qu'il est opposé à ces mesures de répression, mais la police religieuse opère sous le contrôle direct du chef suprême, l'ayatollah [Ali Khamenei](#).*

*Lors d'une conférence de presse, Rouhani a été questionné sur le récent déploiement d'une force supplémentaire de 7000 agents mandatés pour faire respecter le voile dans les rues de Téhéran. Il a répondu en soulignant les pouvoirs limités de son administration sur cette question. Il a fait valoir le fait que les forces de sécurité de police dans les endroits publics du pays, mises en place pour imposer le bon respect du voile, sont sous la responsabilité du chef suprême et ils ne rendent pas de compte à son administration. Il est resté critique envers le récent projet qui consiste à un durcissement quant au port du voile, en déclarant à l'[ISNA](#) [Iranian Student's News Agency, antenne étudiante iranienne d'information] : » notre premier devoir est de respecter la dignité et la personnalité des personnes. Dieu a donné la dignité à tous les êtres humains et cette dignité précède la religion ».*

Le 19 avril 2016, par [Harriet Sinclair](#)

En réponse à la répression qu'encourent les femmes non voilées réglementairement, une adolescente iranienne qui, de par la [loi religieuse](#) doit «protéger sa vertu», a volontairement bravé la police religieuse du fait de sa coiffure non conforme. La jeune fille de 15 ans et son amie de 12 ans ont déclaré avoir aperçu de leur école la police religieuse, et elles se sont éclipsées en tentant de dissimuler leurs cheveux sous leur voile, mais elles ont été arrêtées parce que leurs cheveux, à l'orée de leur front, n'étaient pas cachés et parce qu'elles étaient maquillées.

Après avoir été entendues, moment décrit par la jeune fille de 15 ans comme «humiliant et pénible», elle a décidé de publier une vidéo sur internet où elle décrit l'événement sur le site [My Stealthy freedom](#), amenant un nombre conséquent de personnes à prendre fait et cause pour elles, alors que d'autres femmes faisaient

part de leurs propres démêlés avec la police religieuse.

Dans la vidéo, l'adolescente a déclaré: *» nous sommes deux jeunes élèves et, aujourd'hui, mon amie et moi avons décidé de faire du shopping pour acheter de nouvelles chaussures pour l'école et nous voulions également voir la nouvelle gamme de fournitures scolaires, donc nous nous sommes rendues au bazar.*

*« Alors que nous nous approchions du bazar, nous avons aperçu deux femmes agents de la police religieuse [Fati-Commandos]. Elles surveillaient spécialement l'entrée du bazar. Afin qu'elles ne nous remarquent pas, nous nous sommes résolues à passer par le parking. Nous avons alors décidé de cacher les cheveux qui dépassaient du foulard et essayé d'effacer notre maquillage. A notre grand regret, elles ont fini par nous voir et elles nous ont abordées d'une façon plutôt désagréable. L'une d'elles a crié: 'pourquoi cherchez-vous à nous éviter ? Venez ici'. Elles nous ont emmenées de force [vers l'entrée] « .*

Les deux lycéennes se sont excusées, en déclarant aux deux policières qu'elles feraient plus attention à leur tenue la prochaine fois, l'adolescente s'est expliquée, en ajoutant: *« une de ces Fati-Commandos lui a demandé : « Pour quelle raison avez-vous laissé si ostensiblement vos cheveux dépasser du foulard sur votre visage ? ».*

*« je [la jeune fille la plus âgée] me suis interposée en leur déclarant : « eh bien, je ne pense pas que mon amie doit être sermonnée à ce point, elle n'a que 12 ans et elle est un peu jeune pour faire face à de telles violentes attaques verbales. Elle ne cherche même pas à être séduisante, elle est juste une jeune mineure « .*

Cependant, elles ne semblaient pas vouloir lâcher l'affaire. Elles nous ont emmenées vers un homme, qui travaillait très certainement lui aussi pour la police religieuse. Quand je me suis retrouvée en face de lui, il a crié: *» Eh jeunes filles ! C'est quoi cet accoutrement ? « .*

*« Une des 'Fati-Commandos' aurait également menacé les filles d'incarcération, en leur disant: » Nous allons vous emprisonner pour que nous puissions faire de vous un exemple. Vous n'oserez plus jamais sortir habillées de cette façon« , ajoutant: « ma fille, vous devez protéger votre vertu, votre pureté « .*

Cette vidéo a été publiée alors qu'il est prévu un renforcement de la police religieuse dans tout le pays, et une augmentation de ses effectifs.

Traduit de l'anglais par Lavéritétrionphera.

Source

:

<http://www.ibtimes.co.uk/iranian-schoolgirls-told-retain-your-chastity-by-armed-morality-cops-1555601>

RAPPEL : *Bas les voiles !* édité par Gallimard «*Mais qu'est-ce que c'est que porter le voile, habiter un corps voilé ? Que signifie être condamnée à l'enfermement dans un corps voilé puisque féminin ? Pourquoi voile-t-on les filles, seulement les filles ? Pourquoi cache-t-on leur corps, leur chevelure ? Qui a le droit d'en parler ? J'ai porté dix ans le voile. C'était le voile ou la mort. Je sais de quoi je parle.*»

« *Le voile doit être considéré comme un acte de maltraitance physique et psychique, de maltraitance sociale et sexuelle.* »

Chahdortt Djavann, anthropologue et écrivaine.

<http://www.gallimard.fr/Catalogue/GALLIMARD/Hors-serie-Connais-sance/Bas-les-voiles>